



**RETURN BIDS TO:** 

RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

Agence Parcs Canada Service national de passation de marchés 3, passage du Chien-d 'Or Québec, QC, G1R 3Z8

## **Modification #2 À:**

APPEL D'OFFRES INVITATION TO TENDER

## Tender To: Parks Canada Agency

We hereby offer to sell to Her Majesty the Queen in right of Canada, in accordance with the terms and conditions set out herein, referred to herein or attached hereto, the goods, services, and construction listed herein and on any attached sheets at the price(s) set out therefor.

## Soumission à: l'Agence Parcs Canada

Nous offrons par la présente de vendre à Sa Majesté la Reine du Chef du Canada, aux conditions énoncées ou incluses par référence dans la présente et aux annexes cijointes, les biens, services et construction énumérés ici et sur toute feuille ci-annexée, au(x) prix indiqué(s).

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution

Agence Parcs Canada 3, passage du Chien-d 'Or Québec, QC G1R 3Z8

Title-Sujet	
Réfection du réseau d'écla	airage
Canal de Lachine	
Ensemble 1	
Solicitation No No. de l'invitation	Client Ref.

Réfection du réseau d'éc Canal de Lachine Ensemble 1	lairage	25 août, 2017	
Solicitation No No. de l'invitation 5P201-17-5070	Client Ref. No.	– No. de réf du client.	
GETS Reference No. – No de reference	de SEAG		
Solicitation Closes L'invitation prend fin – at – à 14h on – le 30-août-2017	Time Zone Fuseau hora Heure av l'est (HAI	ire - ancée de	
F.O.B F.A.B.  Plant-Usine: □ Destination: □	Other-Aut	tre: 🗆	
Address Inquiries to: - Adresser toute d  Josée Gagnon, josee.gagnon@pc.gc.ca			
Telephone No No de téléphone	Fax No. – No	o de FAX:	
418 648-2502	418 649-	6971	
Destination of Goods, Services, and Destinations des biens, services et co VOIR AUX PRÉSENTES			
Vendor/Firm Name and Address			
Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur			
Telephone No No de telephone:			
Facsimile No N° de télécopieur:			
Email - Courriel :			
Name and title of person authorized to s Nom et titre de la personne autorisée à s l'entrepreneur			
Name / Nom	Tit	le / Titre	
Signature		Date	







## **Modification #2**

LE BUT DE CETTE MODIFICATION EST D'APPORTER DES PRECISIONS AU DEVIS TECHNIQUE AINSI QUE LE BORDEREAU DE SOUMISSION.

1. VEUILLEZ TENIR COMPTE DE L'ADDENDA CI-DESSOUS DANS LES PIECES JOINTES, DANS L'ÉLABORATION DE VOTRE SOUMISSION.

645791\_Addenda no 2\_2017-08-24.pdf

2. APPENDICE 1, 645791 - BORDEREAU DE SOUMISSION - Révision 2

Cette modification remplace intégralement l'appendice 1. Le Bordereau de soumission - Révision 2 doit être utilisé pour transmettre votre soumission et être jugé recevable. Les soumissions utilisant le bordereau de soumission et le bordereau de soumission révision 1 seront jugées comme étant non-conforme.

LA DATE DE FERMETURE DES SOUMISSIONS DEMEURE LE MERCREDI, 30 AOÛT 2017 – 14H (HAE).

Fin de la section.

TOUTES LES AUTRES CLAUSES ET CONDITIONS DEMEURENT INCHANGÉES.

Une copie signée de cet addenda doit accompagner chaque soumission. Si votre offre a déjà été soumise svp signer et faxer la modification ainsi que toute autre modification à l'appel d'offres à ce bureau avant la clôture de la soumission. Télécopieur : 418 649-6971.

